

HÄUSER MODERNISIEREN

76/ Updates für die Küche

56/ Ideen für den Wellnessbereich

32/ Reportage: Gespür für altes Gemäuer
88/ Vor Ort beim Küchenbauer
94/ Die Heizung rechtzeitig sanieren



Entspannung

Neulich wurde ich von Freunden gefragt, was mir während des Lockdowns am meisten fehlte. Nach meiner Antwort «Das sorgenfreie, unkomplizierte Besuchen meiner Familie» schoss ich direkt – fast als wäre es das Lösungswort einer Quizshow – hinterher: «Und die Sauna!» Tja, während im wettertechnisch herrlichen Sommer 2020 solche Wohlfühlmomente auf der Terrasse oder am See möglich waren, wurde es im Winter schon etwas trostloser. Da kann ich jedem Eigenheimbesitzer nur anraten, sich eine eigene Wellnessoase einzurichten. Ob es dann die Sauna ist oder eine Whirlwanne, sei jedem selbst überlassen. Inspirationen und Anregungen dazu finden Sie ab Seite 56. Eine schöne Lounge zum Zurückziehen im Grünen konnte sich die Bauherrschaft in ihrem neuen Garten einrichten. Nach der professionellen Umgestaltung warten jetzt mehrere Sitzgelegenheiten auf Sonnenanbeter und Ruhesuchende. Mehr dazu in unserer Reportage auf Seite 114.

Ich wünsche Ihnen entspannte Stunden mit dieser Lektüre,

*Hannah
Krautwald*

Hannah Franziska Krautwald



Foto: Götan Bally



Ausstellungen in
Hochdorf | Basel | Bern | St. Gallen | Zürich

talsee.ch

Editorial

- 3 Entspannung

Journal

- 8 Die schönste Küche der Schweiz

Reportagen

- 18 Eine Schwalbe kehrt zurück
32 Feines Gespür für altes Gemäuer
46 500-jähriger Charme

Wellness

- 56 Auszeit
64 Diskret ausgestattet
67 Wenn die Kinder ausziehen
70 Relaxen mit Weitsicht
74 Sternenhimmel, Aroma & Musik

Küche

- 76 Mit vollem Genuss

Vor Ort

- 88 Die Küchenchefs von Schongau

Haus & Technik

- 94 Gut geplant ist halb saniert
96 Einheizen, bitte!
99 Heizen mit gutem Gewissen
100 Pelletheizung immer beliebter

Upgrade

- 102 Historisches Hideaway

Garten

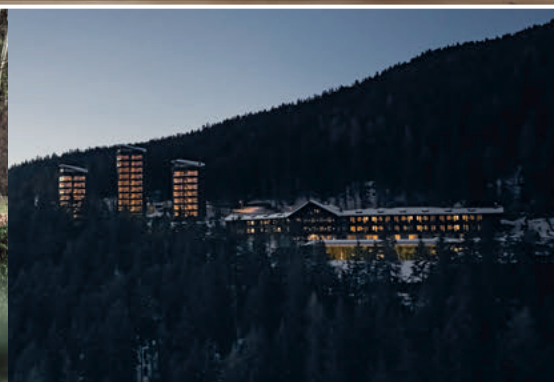
- 114 Alle Wünsche erfüllt

Kolumne

- 128 Bruchbude oder Traumhaus?

Verschiedenes

- 86 Bücher
107 Tipps
108 Recht
109 Regional
118 Web-Verzeichnis von A bis Z
129 Impressum
130 Vorschau



56 Wellness

102 Upgrade

76 Küche

Wer kulinarisch genießen will, wird mit den Neuheiten der Küchenwelt bestens versorgt sein. Fotos: Miele AG, Quooker Schweiz AG



Wakkerpreis 2021

Der Wakkerpreis des Schweizer Heimatschutzes geht in diesem Jahr an die Waadt-länder Gemeinde Prangins. (hfk/pd)

Ausgezeichnet wird die Gemeinde, die zwischen Lausanne und Genf liegt, weil sie dem Siedlungsdruck mit gezielten Investitionen in die Pflege und Aufwertung der bestehenden baukulturellen und landschaftlichen Qualitäten begegnete. Damit hat sie einen Mehrwert für alle geschaffen. Prangins ist im Bundesinventar schützenswerter Ortsbilder der Schweiz (ISOS) aufgeführt. Dabei gilt sowohl der historische Ortskern samt umliegender Parkanlagen als auch das Schloss aus dem frühen 18. Jahrhundert als besonders schützenswert.

Château de Prangins Das Schloss wurde vom Bankier Louis Guiguer in den 1730er-Jahren erbaut und zeichnet sich durch einen eleganten französischen Stil aus. Seit 1998 beherbergt es das Schweizerische Nationalmuseum und empfängt rund 40 000 Gäste im Jahr. Der imposante Schlossgarten gilt heute als der grösste historische Gemüsegarten der Schweiz und wird noch immer für pädagogische Zwecke genutzt.

Commune de Prangins
www.prangins.ch

